

# EL CONCILIADOR

PERIODICO DEFENSOR DE LOS INTERESES DEL DEPARTAMENTO

## ADMINISTRACION

Calle Florida núm. 104—Plaza San Fernando

## REDACCION

### Trazado General de Caminos

Mucho se ha hablado sobre las necesidades de la campaña; perentoria es la necesidad de hacer efectivas las disposiciones del Código Rural sobre caminos, y muy perentorio el que el gobierno se preocupe del trazado general de caminos, y construcción de puentes, obras de imprescindible necesidad para el progreso positivo del país, que no han pasado de proyecto sancionado por las Cámaras, y cuya falta o demora en su ejecución contribuya a paralizar el desenvolvimiento general y obste al progreso de muchos pueblos de campaña.

Esas grandes obras de mejoras—aun en estado de incubación y por realizarse—deberían ocupar la preferente atención de los poderes públicos, los que teniendo el deber de proteger a la campaña, no la recuerdan más que para cargarla de impuestos y contribuciones.

Trazar y construir caminos nacionales que crucen el país en todas direcciones, poniendo en comunicación directa a todos los centros de población de la República entre sí y con la Capital, es facilitar y apropiar la circulación de las personas y de los productos con todos los beneficios políticos, económicos y sociales que trae consigo como consecuencia necesaria aquel hecho.

El gobierno mejor que nadie, que está en situación de palpar los perjuicios y las perturbaciones de todo género que produce en el orden económico y social de la República el mal trazado y las malas condiciones de los actuales caminos, todavía, se puede decir, en estado primitivo, se preocupó hace años de satisfacer esa necesidad pública, creando y organizando con autorización legislativa una comisión científica, encargada de hacer el trazado general de los caminos nacionales; departamentales y vecinales, proyectando y presupuestando su construcción.

A principios del año 1883, si mal no recordamos, la Dirección General de caminos emprendió sobre el terreno la serie de trabajos factuales que eran conducentes al trazado general de los caminos de la República principiando la operación en los departamentos de la Capital y sus limitrofes de la Colonia, Canelones y Maldonado. Esos trabajos se suspendieron debido a las penurias del Erario y no pudieron hacerse extensivos a los departamentos del interior.

Y con esto se dió fin a la magna obra, lo que trae a nuestra memoria aquellos manoseados versitos que dicen:

Lista de la ropa blanca  
Que lleva mi hijo Crispín,  
Estudiante en Salamanca,  
—Lo primero un ascarpín,  
Y después... aquí dió fin  
La lista de ropa blanca  
Que lleva mi hijo Crispín  
Estudiante en Salamanca.

Con mucha frecuencia se presentan a las Corporaciones Municipales los propietarios de campo solicitando permisos para desviar y cerrar caminos y sustituir unos por otros, alegando que esas peticiones no

## BRAULIO DE NAVA

DIRECTOR

perjudican los intereses generales: y se ha visto más de una vez que se han hecho concesiones con perjuicio notable al tránsito público, por creerse de veracidad los informes suministrados por los Jueces de Paz comisionados, lo que daba lugar a quejas y protestas de parte del vecindario.

Estas dificultades no surgen hoy en este departamento, pues el estudio sobre la conveniencia de conceder o negar el desvío de camino que se solicita, se hace por la Comisión de caminos compuesta de dos miembros de la Junta, con asistencia del Agriensor Municipal, con presidencia absoluta del Juez de Paz. Y así mismo, somos del parecer que no debería hacerse uso de la autorización que el Código Rural concede a las Juntas hasta que se ratifica definitivamente el trazado general de los caminos, que tanta falta hace determinar.

Hay que insistir con insistencia sobre esta cuestión, que nos parece fuera de las cuestiones políticas, la que afecta de una manera más intensa los intereses actuales del país.

Estamos entrando en una era de progreso a vapor, y este progreso debe ser efectivo y con alientos de seguir más allá; por lo tanto los Poderes deben hacer de su parte todo lo que puedan por remover los obstáculos que se opongan a su desenvolvimiento en los departamentos de campaña, poniendo se lleve adelante las interrumpidas operaciones de deslinde y trazado general de los caminos públicos.

## DESCRIPCION MENSUAL 70 cts.

(La Verdad.)

## LITERATURA

### Ayer y Hoy

A Ella.

Todo está igual, allá, en la calle aquella  
de la casa azul;  
pero todo está triste, todo indica  
que no la habitas tú!

Ayer pasé por ella y vi una niña  
asomada al balcón;  
aparentaba leer, mas no leía;  
esperaba a su amor....

En aquel mismo instante, apuesto joven  
por mi lado pasó;  
vi que a la niña saludaba atento  
y que ella le sonrió

Y sentí con violencia estremecerse  
mi pobre corazón,  
al mirar aquel joven detenerse  
junto al primer balconí.

## SECCION OFICIAL

### JUNTA ECONOMICO-ADMINISTRATIVA

Estado—Demostrativo de los ingresos y egresos que ha tenido la caja de esta corporacion en el mes de la fecha

### CARGO

RUBROS	MALDONADO	SAN CARLOS	PAN DE AZUCAR	TOTALES
Caja—Existencia que viene de la cuenta complementaria del mes de Agosto último.	\$	\$	\$	\$
De impuesto de Rodados	33 06			33 06
De varios Impuestos	120 38	19 02	2 00	132 01
Tesoreria General del Estado	257 49			257 49
Presupuesto de Cementerios	16 00	15 00	18 00	49 00
Solares y Chacras Vendidos		30 00		30 00
Registro General de Ventas	70 00			70 00
Alumbrado Público	29 85	56 60		86 45
Multas Municipales	1 50	12 50		14 00
Permisos para Edificar y Otros		3 20	2 00	5 20
Arrendamientos	51 20			51 20
Impuesto Extraordinario	0 61	1 52		2 13
Presupuesto pago a Comisiones Auxiliares		13 61		13 61
	\$ 399 01	\$ 232 14	\$ 22 00	\$ 653 15

### DATA

RUBROS	MALDONADO	SAN CARLOS	PAN DE AZUCAR	TOTALES
Presupuestos de Junta y CC. Auxiliares	1 \$ 209 49	\$	\$	\$ 209 49
Vías Públicas	2 \$ 67 06			\$ 67 06
Obras Públicas	3 \$ 15 10	39 30		\$ 54 40
Limpieza Pública	4 \$ 4 10			\$ 4 10
Alumbrado Público	5 \$ 55 20	95 38		\$ 150 58
Gastos de Oficina y Eventuales	6 \$ 39 30	10 00		\$ 49 30
Id de Recaudación de Impuestos	7 \$ 12 00			\$ 12 00
Gastos de Salubridad	8 \$ 25 70	5 00		\$ 30 70
Obras y Gastos en Cementerios	9 \$ 3 85			\$ 3 85
Presupuesto pago a Comisiones Auxiliares	10 \$	43 64		\$ 43 64
Caja—Existencia que pasa al mes de Setiembre próximo				
Por varios Impuestos	129 91	36 16	22 00	188 07
	\$ 399 01	\$ 232 14	\$ 22 00	\$ 653 15

Maldonado, Setiembre 30 de 1896.

S. E. a. n.

Jaime H. Pou,  
Secretario.

V. = B. =  
DEVINCENZI.

Recordé que otras tardes yo llegaba y en él me detenía; recordé que la vieja que me odiaba me dió muchas corridas.

Hoy todo pasó... nada nos queda de aquellos... papelonos; y el mundo imperturbable... rueda, rueda, y existen como ayer... muchos dragones.

Tú sigues otro amor muy contruido por pescar un marido... Yo, buscando la gloria de la vida que me niega el destino!

En fin... adiós, que te bendiga el Cielo, que yo voy a morir...

Se entiende, que será cuando Dios quiera; siempre no he de vivir!

Lalo.

## MOSIACO

### En la acera

El espíritu de la elegancia no decae. Cada vez se ve más concurrida la acera de las Calatrabas; donde pasea la juventud móvil y ennumerada.

Allí acuden todas las tardes una escogida colección de chicos bien trajeados, rubios los unos, trigueños los otros; éste con un lunar de pelo junto a la barba, aquél con sortijillas naturales sobre la frente, á manera de huevos hilados.

El que tiene que estrenar un pantalón llamativo, o uno de esos gubanes azules que crean formando pliegues por la espalda, á manera de abaco, esperan que lleguen las centras de la tarde y corren á ponerse de pie junto al kiosco, en la seguridad de que ha de decir alguna de aquellas señoritas abonadas á diario.

¡Qué elegante viene hoy el chico de las de Miravetel! ¡Y qué bien le sienta el azul! ¡Cómo él es rubio!

Las mamás no reparan en estos detalles; pero, ante aquella exposición de chicos casados, piensan en la necesidad imperiosa de colocar á las niñas y labrarlos un porvenir por medio del matrimonio.

—Heliodora, no te distraigas—dice una mamá al oído de su retoño, Acaba de saltarte Boliche, el menor y no te has con testado.

—Es que había vuelto la cabeza para ver á las de Urteagui con unos sombreros nuevos.

—¡Valientes cursiel! Sólo á ellas se les ocurre adornar con flores cardinales una capota de granadina... ¡Siéntate, mujer.

—¡A quién!

—A Serate, que se ha quitado el sombrero dos veces. Es un chico que me gusta por lo atento. Ayer me encontró por la mañana, en la plazuela de San Ildefonso cuando fui á comprar la merluza para tu padre y vino á darme la mano tan fino como siempre.

—¡Qué habrá pensado de nosotros al verte la merluza!

—Yo me disculpé perfectamente. Como la llevaba tapada, le dije que era agua de colonia para lavársela, y él me dijo que debíamos emplear el tártaro emético, disuelto en zarzaparrilla, porque dá mejor resultado. Y debe de ser verdad, porque él lleva siempre el pezuqueo sumamente limpio.

—Ahí vienen las de Cacharrin—dice la niña.—¡Jesús! ¡Qué pelos trae la mayor! Parece un magnífico alborotado. Adiós hijitas, ¡qué tal! Cuanto me alegro de ver á ustedes!

—Venimos un poco tarde ¿verdad? responde una de las Cacharrin.—Pero ha estado un poco que no pudimos salir.

—¿Qué ha sido ello?—pregunta la mamá de Heliodora, con fingido interés.

—Pues nada, que mamá fué á correr un bual y se le quedó la cabeza dentro. ¡Como os tan corta de vista! ¡Ay! No sabo usted el susto que nos ha dado; y gracias á que ha subido el portero y pudo extraerla sin destrozos.

—Parece mentira.

—A la pobre la hemos dejado en casa, envuelta en unos trapos, y nosotros hemos venido con esta amiga que es de Gijón y la conoce á usted mucho.

—Si, señora, contesta la aludida,—la he conocido á usted en la casa de baños.

—Ahora recuerdo, si, efectivamente.

—Por cierto que llevaba usted una llena de bultos.

—Es esta que ve usted aquí. Aquellas aguas le han probado muy bien. Por la primavera todavía se resiente algo, y suele salirle así como una bizechada de las pequeñas en el hombro derecho.

—¡Por Dios, mamá!—interrompió Heliodora en voz baja.—Mira que pueden oírle esos chicos que nos vienen siguiendo.

Los aludidos no han oído nada; antes bien, uno de ellos dirige á Heliodora miradas amantes, y aún se permite lanzar suspiros entrecortados cada vez que la joven fija en él sus ojos de ternura cariñosa.

—Parece una persona muy decente—dice Heliodora al oído de su madre.

—Por los pies debe ser militar, porque lleva las botas muy limpias. Á todos los que tienen asistente se les confía en el calzado.

Al joven todo se le vuelve llevarse la mano al bigote; para que le va en una sortija de similor con una piedra falsa del tamaño de una lenteja; y á cada paso dice en alta voz á fin de ser oído por Heliodora:

—Que tú de tan serena si lo sé, hubiera dicho que me trajeran el caballo.

—Pero tienes caballo?—pregunta el amigo, compañero del de la sortija.

Calla, tanto; tanto; lo digo para deslumbrar á esa joven que va adelante.

Si quisiera ustedes pasar un buen rato y persuadirse al propio tiempo de que todo el año es carnaval, venían por las tardes cualquier día de estos, á la casa de las Calatrabas.

L. T.

## CRONICA

### ALMANAQUE

Domingo 3.—Santa Genoveva y San Antero.

**Año nuevo**—Cumpliendo con un deber ineludible entre las personas que borro nombres para el público, venimos, aunque retardados, á saludar afectuosamente á nuestros lectores, formulando votos sinceros por que el año actual les sea pródigo en dicha y felicidad.

Es el pobre, si bien mas anhelado aguilando, que les dedica este cromata.

Los votos de prosperidad los hacemos extensivos á todos los habitantes del Departamento, con quienes directamente estamos en contacto periodístico.

Que el año comenzado, se destaque de los que le precedieron en mejoramiento progresista de que tanto carecemos y mucho más necesitamos.

Vuelve á reiteraros sus consideraciones y alta estima.

El Cronista.

**Coleccionistas**—Lo que era simplemente una broma de inocentes, al hacer referencias al Ferro carril Uruguayo del Este y sus magnas obras á realizarse, vino á ser á confirmarse, en parte.

Precisamente el 28 del pldo, mes, llegaron á esta dos ingenieros pertenecientes á la mencionada empresa, dedicando ese, y el siguiente día, á practicar estudios en Punta del Este y esta ciudad, siguiendo el trazado de la línea.

Hemos tenido oportunidad de conversar al respecto con esos señores, y no podemos

menos de lamentar el gran desaliento de que están poseídos, tocante á la prosecución de los trabajos ferroviarios.

Nuestras reflexiones chocaban con argumentos irrefutables llegando al convencimiento de que la Estación «La Sierrita» será por largos años el término de nuestro decantado ferro carril.

La Central alcanzará mas ó menos tarde el predominio codiciado, y entonces, quizás vuelva á renacer la esperanza.

De cualquier modo, sea como quiera; pero que sigan los paralizados trabajos cuanto antes.

Los señores ingenieros, siguieron el 29 de tarde para San Carlos, de donde con iguales propósitos que los que los trajeron á esta, se trasladaron para Rocha.

**Se mudó**—La barbería «Figaro», de propiedad del joven Juan Daverède que ocupó un local provisorio en la calle 18 de Julio, ha quedado instalada definitivamente en la de Sarandí, plaza principal, al lado de la Sucursal de la tienda Montevideana.

Participámoslo á su ya numerosa clientela.

**Saludamos**—Con aprecio á los jóvenes amigos Jacinto Abernethy y Fernando Mier, recién llegados á esta ciudad provenientes de Buenos Aires á Independencia, respectivamente.

Grata y prolongada estadia les deseamos en el seno de sus familias y amistades.

**Ya no habrá pobres**—La noticia de que en breve contaremos con una Sucursal del Banco de la República, tiene preocupados á la mitad de los pacíficos habitantes de la ciudad fernandina, y los restantes imitamos á los anteriores.

Mil proyectos se forjan en la mente, considerando inmediatos al colmo de la felicidad.

Los billetes circularán profusamente,—se dice—y no habrá quien no pasea pasos á contentores.

Las propiedades de nuestra pertenencia, cuyo valor real y positivo es problemático,—por tratarse de descendientes que se imponen á los ascendientes, serán afectados á favor de la institución bancaria en cambio de papellitos impresos.

Entonces, no habrá ningún pobre, y la casa, la echaremos por la ventana.

¡Que venga la Sucursal del Banco de la República!

¡Que ven... gall!

**Nos encargan**—El Agente en esta localidad, de «El Fogon», hagamos presente á los señores suscriptores á esa interesante semanario, que siendo de su deber rendir cuentas al finalizar el año, confía no le obstaculizarán que tiene eso como tal.

En esa convicción, estará á sus órdenes, cumpliendo cada cual de su parte el compromiso contraído.

**Un millón de gracias**—Para distribuir entre las personas amigas que tuvieron la deferencia de enviarnos sus felicitaciones con motivo de Año Nuevo.

Hacemos público nuestro agradecimiento, y al mismo tiempo les retribuimos sus afectuosos saludos, deseándoles á cada uno de por sí la adquisición de la llave que... los ponga en comunicación con... algún tesoro escondido.

Pero no olvidarse, del que tanto bien les desea.

**Brillante**—Ha sido el examen rendido por la simpática señorita Rosa Salgado, para obtener el título de maestra de primer grado.

De paso, en compañía de su señora madre, tuvimos la satisfacción de saludarlas á su regreso de Montevideo para San Carlos, lugar de su residencia.

La señorita Rosa, fué muy felicitada por examinadores y examinandas.

Nos unimos á ellos.

**Exámenes**—Estábamos en lo cierto al anticipar nuestras felicitaciones á la apreciable señorita Maria Cabral, cuando de los exámenes del establecimiento de en-

señanza á su cargo nos ocupamos en nuestro número anterior.

El resultado ha sido completamente satisfactorio, según clasificación de la mesa examinadora, compuesta de personas de reconocida competencia.

Acepte la señorita directora del Colegio Católico, nuestros parabienes.

**En Punta del Este**—La semana pasada tuvo lugar el examen de la escuela particular que en Punta del Este está á cargo de la señora Matilde R. de Mraz.

Se notó mucho adelanto en los alumnos. Perfectamente.

**Carnaval**—Ya se dió principio antea- yer de noche durante tenia lugar la re- tra en nuestro bello paseo público al juego de carnaval, empleando las serpentinas y carnavales como armas de combate, las que eran diestramente manejadas por el ejército juvenil que en eracido número ocupaba el campo de acción.

No hubo vencidos ni vencedores, á estar á los informes que llegan hasta nosotros.

Ha habido, con todo, varios guerrilleros que recibieron *fielchazos* de tal gravedad, que solo pueden cicatrizarse en la oficina del Juzgado de paz.

**Buena cosecha**—La actividad y buen tino con que ha procedido el señor Sansi- nena cuando su establecimiento agrícola fué invadido por la langosta, hizo que los destrozos ocasionados por el voraz insecto en sus grandes sementeras fueran insignificantes, con relación á lo que pudieran haber alcanzado en proporciones.

Trece máquinas segadoras tiene en acción desde hace varios días en los inmen- sos trigales, y una trilladora se encarga de poner el dorado fruto en condiciones de ser transportado al mercado.

Mil novecientas, mas ó menos, son las hectáreas sembradas de aquel cereal el presente año, lo que dará una idea del producto á recojerse, una vez que, como hemos dicho antes, la cosecha es bastante buena.

De lo que nos alegramos.

**De Montevideo**—Regresaron á sus hogares las señoras —J). Indalecio Bango- chea, Receptor de Aduana, y D. Manuel Gorlero.

Se les saluda.

**Movimiento marítimo**—Durante la pasada semana se ha notado regular movimiento en nuestro puerto.

Los buques de que se compone la flota mercante ocupada en la carrera entre Maldonado y Montevideo, siguieron con frecuencia sus viajes.

El comercio de esta plaza y la de San Carlos, al desaparecer los temores de pro- secucion de la guerra civil, vuelven á re- sumir sus tareas y pedidos.

El vapor *Tabaré*, lleva mas lejos su concurso, hasta el Departamento de Rocha, por La Paloma.

**Hermoso mundo**—Raras son las en- lles donde no se nota la presencia de alba- ñiles y pintores, ocupados en refacciones y embellecimiento externo e interno de edi- ficios.

La espontaneidad con que esas mejoras se llevan á cabo por los propietarios, dice mucho en su favor.

Bien por ellos.

**Mucha aceptación**—Tuvieron las tarjetas fotográficas del señor Enrique Burnett.

Tan bien convalidas están las vistas, y el autor ha sido tan prolijo y de buen gusto, que todas las fotografías son de oportunidad para hacer obsequios.

**33 mil serpentinas**—Una sola casa de comercio, la de D. Ramon Diaz tra- jo de Montevideo la friolera de veinticinco mil serpentinas, y la mar de Kilos de car- navales.

Pues, casi nada.

**Ferro-Carril U. del Este**—Dice la *Democracia* de Rocha:

Los datos que ayer nos adjuntaba el Ad- ministrador de esa vía ferron, y el cual se halla actualmente en esta Ciudad, con-

non rebajas en los precios de transporte de cargas, que duraran hasta el 80 de Junio de 1897.

Esas rebajas son de 10 ojo en los 100 ki- lógramos como minimum y de 25 ojo en los 1,000 kilogramos, como minimum, tambien en las de 1.ª y 2.ª clase, desde Montevideo á cada una de las tres estaciones, ó sea Las Toscas (parada), Mosquitos y la Sierra; de 25 ojo igualmente en las cargas de mate- riales y frutos del País, de ó para Montevi- deo.

En resumen: la Empresa tiende á abaratar el transporte y dar la mayor suma de fe- licidades al Comercio y la Industria, para que puedan enviar y hacer venir por tierra los productos y mercaderías.

Es una competencia conveniente con la vía fluvial, que puede redundar y redun- dará sin duda, en provecho de esta zona del Este de la República.

Ignoramos en qué disposición hallará al comercio de Rocha el Sr. Administrador General del Ferro carril, dada la distancia que media entre esta Ciudad y la última estación del ramal ferro-viario construido y habilitado para el servicio público.

Nosotros, esperamos.

**Comparsas**—Háblase con insistencia de la organizacion en esta localidad, de diversas comparsas carnavalescas.

**Solicitando locales**—De Montevi- deo y Minas se recibieron comunicaciones, solicitando se les reserven locales en los ho- teles de aquí y Punta del Este, para aloja- miento de varias familias que vienen á to- mar los baños.

## AVISO

Vice CONSULADO DE ESPAÑA EN MALDONADO

Se reanuda á los españoles de este De- partamento, el deber que tienen de pro- veyerse de la Carta de nacionalidad y de re- novarla cada año, advirtiéndoles á los que aun no se han provisto de este documento, que solo su posesión es la que dá derecho á que se les considere y proteja como á tales españoles.

Pueden recojerlo y se espera lo hagan á la mayor brevedad posible, en este Vice consulado.

Noviembre 26 de 1896.

José Rumallo

## “EL TORO”

X X X

Los cigarrillos de esta marca adquieren día á día mas aceptación entre los fumado- res de buen gusto, que los hay y competen- tes, entre nosotros.

### Atrozmente sufría

Certifico que sufriendo atrocemente del es- tómago y intestinos, digestiones, laborio- sas, y constante estreñimiento, me sané usando las píldoras antidiapépticas del Dr. Heinzelmann.—Adolfo Roger.—Firma lega- lizada.

### Estómago

Certifico que sufriendo mucho del estó- mago, me curé con las píldoras antidiapép- ticas del doctor Heinzelmann.—Leandro René. (Firma legalizada).

### Atrozmente sufría

Certifico que sufriendo atrocemente del es- tómago y intestinos, digestiones, laborio- sas, y constante estreñimiento, me sané usando las píldoras antidiapépticas del Dr. Heinzelmann.—Adolfo Roger.—Firma le- galizada.)

ÚNICO DEPÓSITO JUAN BONOMI Y C.ª

Calle 18 de Julio 174—Montevideo

En Maldonado—D. JUAN URBIN

Y en San Carlos—D. RAFAEL URBIN.

PRECIO \$ 0.50 el frasco

## “EL FOGON”

Se reciben en la Administracion de esta hoja suscripciones á esta importantísima publicacion periódica, de un sabor pura- mente eriollo.

Se publica cuatro veces por mes; Director D. Alcides De Maria; consta de 12 páginas y su precio de suscripcion, el insignifican- te de CINCUENTA centesimos.

### AVISOS NUEVOS

JUZGADO L. DEPARTAMENTAL DE MALDONADO

**Edicto** Por mandato del Sr. Juez Letrado Departa- mental Dr. Don Manuel B. Tardaguila, y de acuerdo con lo dispuesto por el art. 1015 del Código de Procedimiento Civil, se hace saber al público la apertura de la Sucesion de D. Juan Ramon de Leon citandose á todos los que se consideren con algún derecho á ella, para que se presenten ante este Juzgado, á deducirlos en forma dentro del término de treinta dias, bajo apercibimiento.

Maldonado, Diciembre 21 de 1896.

Federico de Medina  
Escribano Público.

**Edicto** Por disposicion del Sr. Juez L. Departamen- tal, Dr. D. Manuel B. Tardaguila, y de acuerdo con lo dispuesto por el artículo 58 del Código Civil, se hace saber al público, que ante este Juzgado se ha pre- sentado D. Felipe Burguenio, solicitando se declare le- galmente ausente á su hermano D. Angel Burguenio, lo que se hace saber al público á los efectos mencionados.

Maldonado, Abril 17 de 1896.

Federico de Medina.  
Escribano Público.

JUZGADO DE PAZ DE LA 1.ª SECCION—MAL- DONADO

### Edicto

En Maldonado á 30 de Diciembre de 1896 á las 3 p. m. A petición de los interesados hago saber: que han proyectado unirse en matrimonio D. GREGORIO R. GUTIERREZ, oriental, de 24 años de edad, soltero, nacido en los Ejidos de esta Ciudad, de profesion maestro de escuela, domiciliado en esta ciudad. hijo de D. Mamerto Gutierrez, oriental, de 58 años de edad, casado, propietario, y de doña Delfina Diaz, oriental, casada, de 57 años de edad, de profesion labo- res, y ambos domiciliados en los ejidos de esta ciudad; y DOÑA PALMIKA S. CARBONE, oriental, soltera, de 24 años de edad, nacida en Maldonado, profesion maestra de escuela, domici- liada en esta ciudad, hija de D. José Carbone, italiano, fallecido en esta ciudad el 24 de Setiem- bre de 1879 y de doña Maria A. Grossy, orien- tal, fallecida en Montevideo el 14 de Enero de 1879.

En té de lo cual intimo á los que supieren algún impedimento para el matrimonio proyectado, que lo denuncien por escrito ante este Juzgado, ha- ciendo conocer la causa.—Y lo firmo haciéndolo fijar en la puerta del Juzgado y en la prensa por el término de ocho dias como lo manda la ley.

Ramon V. Odizrio.  
Oficial del Estado Civil.

## Avisos judiciales

JUZGADO DEPARTAMENTAL DE MALDONADO

**Edicto** Por disposición del Sr. Juez Letrado Departamental Doctor D. Manuel B. Tardáguila, de acuerdo con el art. 1045 del Código de Procedimiento Civil, se hace saber al público, la apertura de la Sucesión de D. Víctor Martínez y Doña Josefa Bata Maniz, citándose a todos los que se considere con algún derecho a ella, para que se presenten ante este Juzgado a deducirlos en forma, dentro del término de noventa días, bajo apercibimiento.

Maldonado, Octubre 17 de 1896.

*Federico de Medina*  
Escribano Público.

**Edicto** Por mandato del Señor Juez Letrado Departamental Doctor D. Manuel B. Tardáguila, de conformidad con la preceptada por el art. 1045 del Código de Procedimiento Civil, se hace saber al público la apertura de la Sucesión de D. Doroteo Rodríguez a fin de que todos los que se crean de algún derecho a ella, comparezcan ante este Juzgado por sí o por apoderado en forma a deducirlos, dentro del término de treinta días bajo apercibimiento.

Maldonado, Noviembre 23 de 1896.

*Federico de Medina*  
Escribano Público.

**Edicto** Por disposición del Sr. Juez Letrado Departamental Doctor D. Manuel B. Tardáguila, de acuerdo con el art. 1045 del Código de Procedimiento Civil, se hace saber al público la apertura de las Sucesiones de los conyugues D. Juan Sebastián Díaz y Doña Joaquina de los Santos Alvariza, citándose a todos los que por cualquier concepto se consideren con algún derecho a ellas, para que comparezcan ante este Juzgado por sí o por apoderado en forma a deducirlos dentro del término de treinta días, bajo apercibimiento.

Maldonado, Noviembre 20 de 1896.

*Federico de Medina*  
Escribano Público.

**Edicto** Por disposición del Sr. Juez Letrado Departamental Doctor D. Manuel B. Tardáguila, de acuerdo con lo dispuesto por el art. 1045 del Código de Procedimiento Civil, se hace saber al público que se ha declarado abierta la Sucesión de D. Victoriano Suarez a fin de que todos los que se consideren asistidos de algún derecho a ella comparezcan ante este Juzgado por sí o por apoderado en forma a deducirlos dentro del término de treinta días, bajo apercibimiento.

Maldonado, Noviembre 25 de 1896.

*Federico de Medina*  
Escribano Público.

**Edicto** Por disposición del Sr. Juez Letrado Departamental Doctor D. Manuel B. Tardáguila, de conformidad con lo preceptado por el artículo 1045 del Código de Procedimiento Civil, se hace saber al público que se ha declarado abierta la Sucesión de Doña Pilar Escudero, citándose a todos los que se crean asistidos de algún derecho a ella, para que comparezcan ante este Juzgado a deducirlos en forma dentro del término de treinta días, bajo apercibimiento.

Maldonado, Octubre 21 de 1896.

*Federico de Medina*  
Escribano Público.

## AVISOS

Comisión Auxiliar E. Administrativa  
AVISO

Habiendo solicitado permiso D. Juan V. Maissonave para practicar un desvío en el terreno de su propiedad situado en Garzon 7.ª Sección judicial, se manda hacer la presente publicación a los efectos del art. 786 del Código Rural vigente.

San Carlos, Diciembre 13 de 1896.

Por la Comisión,  
*El Secretario.*

## AL "FIGARO"

BARBERIA

DE JUAN J. DAVÉREDES  
SERVICIO ESMERADO

Se hace toda clase de trabajos en yelo, como ser—cuadros, cadenas, anillos, cerquillos, etc, etc.

Precios ínfimos

CALLE 18 DE JULIO NÚM. 115.

## Jefatura Política y de Policía

Maldonado 12 de Diciembre de 1896.

## EDICTO

Aproximándose la estación de los Baños de mar, y siendo misión de la policía designar los puntos que considere convenientes para aquellos el Jefe Político y de Policía del Departamento, en uso de las facultades que le competen

DISPONE:

Artículo 1.º Señálase para baños de Señoras, en la playa del puerto de Maldonado, desde el muelle de fierro hasta encontrar la primera tablilla que estará colocada en un poste a la izquierda del muelle de los Sres- Cavallo Hnos,

Art. 2.º Desde la dicha tablilla hasta encontrar la segunda que en igual forma estará colocada mas al E., prohibese bañarse.

Art. 5.º Para baños de hombres, designase desde la segunda tablilla indicada en el art. anterior, toda la costa que sigue al Este de ella.

Art. 4.º Queda prohibido bajo las penas determinadas en el Código Penal: Bañarse y estacionarse los hombres en los puntos destinados para baños de Señoras.—Bañarse solos los menores de doce años y cometer cualquier acto de inmoralidad.

Art. 5.º En Punta del Este y demas puntos de la costa del Departamento donde se acostumbra tomar baños destinase para ellos los parajes que el uso tiene establecidos de antemano.

Art. 6.º Quedan encargados del fiel cumplimiento de lo dispuesto, los Sres. Comisarios y Agentes policiales respectivos.

Art. 7.º Para conocimiento del público publíquese y fíjese el presente en los parajes convenientes.

*J. B. Laurente.*

## LA BALEAR

### ZAPATERIA

En este establecimiento se confecciona toda especie de calzado, con materiales de primera clase a precios que compiten con los de fábrica, y de triple duración.

Acreditada como lo está esta casa, desde muchos años ha, no necesita sino que en numerosa clientela la frecuente.

*Francisco Jaime y Bosch*

Maldonado, Octubre 30 de 1896.

## LA CAMPANA

Depósito y manufactura de tabacos a vapor de Segunda Marichal y C.ª calle Aguas 201—Montevideo—Esta casa comienza a su clientela del Departamento que continúa sirviendo al comercio de la misma manera que su antecesor a la Exposición de Chicago, para lo cual cuenta con elementos de primer orden.

Puesta en vigencia la ley que grava a la industria tabacera, se expendirán los productos de este establecimiento en envases especiales de 50 gramos hasta un kilo, surtido general con pequeño recargo en los precios y sin alteración en las clases de tabaco.

Los carros de reparto harán dos viajes mensuales a este departamento reparto que estarán a cargo del Sr. D. Anronio M. Cardoso, con quien podrán efectuarse todas las transacciones comerciales relacionadas con el ramo.

## HERRERIA

DE

Pedro Cassella

Los trabajos que se encomiendan a este taller quedarán a completa satisfacción de los interesados, pues el esmero y prontitud van aparejados por nosotros a la reducción de los precios.

Maldonado, Diciembre 18 de 1895.

## AGENCIA

DE LA

## Navegacion del Este

Vapor nacional "TABARÉ"

Queche "WAUBION"

El convenio que hemos hecho, con las empresas que representan a los buques arriba indicados, nos habilitan para poner a disposición del comercio, el galpon y muelle que en el puerto de Maldonado tenemos para embarque de cualquier fruto del país, y desembarque de artículos de barraca bajo la siguiente:

### TARIFA

Flete de 1 carga de nuestro muelle a un muelle de Montevideo ó vice-versa . \$ 8 00  
Flete de 1 carga de Montevideo a la Punta del Este ó vice-versa . . . 7 00  
Trigo y maiz cada 100 kilogramos . . 0 25  
Los fletes del Muelle ó Punta del Este a Montevideo se cobrarán a las casas consignatarias.  
Las cargas que sus remitentes no indiquen sean cargadas en el vapor serán cargadas en el *Warrior*.

Cualquier mercadería del ramo de barraca que se embarque en Montevideo a descargar por el muelle nuestro en Maldonado, debe venir consignada a nosotros.

Como Sub-Agentes de la Compañía de Seguros Marítimos "La Mannheim", estamos plenamente autorizados, para estender cualquier póliza de seguro, contra riesgo de mar bajo las primas siguientes:

Por vapor 1/4 por 0/0 más o 10 del timbre  
" velero 1/2 " 0/0 " 0 10 " "

Los seguros corren por cuenta de los cargadores a quienes se les estenderá una póliza separada por cada seguro.

### TARIFA DE PASAJES

Pasajes de 1.ª clase de Maldonado a Montevideo . . . . . \$ 4 00  
" de 2.ª " de " " " 2 00  
Encomiendas de 2 kig arriba, el kig. . . 0 05

SALIDA de Montevideo los dias Miércoles  
id " La Paloma " " Sábados

### AGENTES

Del *Warrior* en Montevideo, Passano Hnos  
" *Tabaré* en id. Rodríguez Cazenave y C.  
" " en Maldonado y San Carlos.  
Cavallo Hnos.  
" " , Rocha, José Cavallo Hnos,  
Cavallo Hnos.

Maldonado, Diciembre 6 de 1896.

## Venta de un campo

La señora Natividad Gutierrez vende una fracción de campo compuesta de 23 hectáreas y media, próxima a esta ciudad, siendo linderos D. Maura Gutierrez, Doctor Perujo y Sucesión Clavijo.

La base de venta ha de exceder de 400 \$.

Antonio S. Tassano

## MAESTRO CONSTRUCTOR

Ofrece sus servicios profesionales en condiciones ventajosas para quienes se feren utilizarlos.

Los interesados, sea de la localidad ó de cualquier punto del Departamento, pueden dirigirse al proponente.

## Alcides De-Maria

PROCURADOR

CALLE MERCEDES NÚMERO 483

MONTevideo